

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 40 (1993)
Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

UBAG-Schutzraumliegen



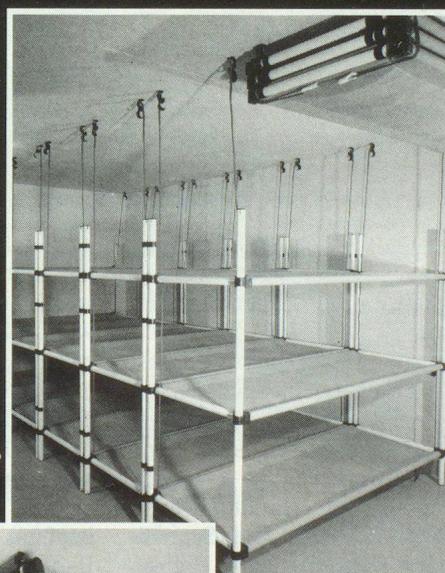
Das preisgünstigste System mit den vielseitigen, individuellen Anwendungsmöglichkeiten.

Kellergestell
in Friedenszeiten.
Bequeme Liegestelle
im Katastrophenfall,
dank integrierter
Tuchliegefläche ist
KEINE MATRATZE
notwendig.

Dreier- und Sechserliegen



Das UBAG-Schutzraummobiliar besteht aus stabilen, pulverbeschichteten Stahlrohrrahmen, hochwertigen Dupont-Kunststoff-Steckprofilen und verrottungssicheren Tuchbespannungen. Schocktest und BZS-Zulassung M89-22 für sämtliche Zivilschutzräume.



Vormontierte
Lagerung an der
Schutzraumdecke
Optimale Raum-
nutzung in Friedens-
zeiten, sofortige Ein-
satzbereitschaft
mit wenigen Hand-
griffen, einfaches
Stecksystem, ohne
Werkzeug.

Schockgeprüft
durch das
Bundesamt
für Zivilschutz

Schutzraumbauteile, Belüftungsanlagen, Abortkabinen, Trockenklosets zu absoluten Tiefpreisen. Kostenlose Planung, Beratung und Instruktion.

Verlangen Sie unverbindlich unsere Gratis-Dokumentation.

UBAG TECH AG

Gaiserwaldstr. 16a, 9015 St.Gallen, Tel. 071-31 47 67

Inserentenverzeichnis

ACO Zivilschutzmobilier	51
Aeschlimann AG	6
Andair AG	65
Artlux	61
Ascom Radiocom AG	49
Bautech AG	19
Beric AG	5
Gemeinde 93	6
Geser AG, Carrosserie	48
Haug Robert AG	67
Heuscher & Partner	47
Keller Schutzraumanlagen	69
Krüger & Co.	43, 59
Marcmetal SA	23, 33, 53, 76
Mobia AG	73
OM Computer	29
Ruf AG	2
Schweizer Ernst AG	21
Stöckli A. & J. AG	23
Texco Swiss	31
Ubag Tech AG	73
Verband Schweiz. Hersteller von Schutzraumausrüstungen (VSAB)	80
Vinora AG, Folienwerk	45
Würgler Technik AG	37



Gefahrklasse 5. Warnung auf den Packungen beachten.

Jetzt direkt auf Rost streichen!
Und im Nu wird aus alt wieder neu.

Mit HAMMERITE
streichen Sie rostende
Metallflächen, z. B.
● Rohre
● Gartengeräte
● Gartenlampen
● Autofelgen
● Spielgeräte
● Maschinen
● Transportgeräte
u.v.m.

Hammerite ist mehr als eine Farbe
und hat einzigartige Fähigkeiten:

- **3 Produkte in einem**
Rostschutz, Grundierung, Deckanstrich
 - **Leicht anzuwenden**
Keine stundenlangen Vorarbeiten, Rost einfach überstreichen
 - **Dauerhafte Schutzschicht**
Bildet emailleartige, schlagfeste Schutzschicht, verhindert und stoppt Rost für Jahre
 - **Attraktives Farbsortiment**
Hammerschlag- u. Hochglanz-Finish in total 18 attrakt. Farben
- HAMMERITE spart Zeit und Geld!**

COUPON

für alle, die schon lange nach einer dauerhaften Rostschutz-
Lösung gesucht haben!

Senden Sie mir bitte Informationsmaterial für das millionenfach erprobte und bewährte HAMMERITE:

Name _____ Vorname _____

Strasse _____ Nr. _____

PLZ _____ Ort _____

Einsenden an: MOBIA AG, Lerzenstrasse 20, 8953 Dietikon

Ziv